



Inhalt

www.tankstellenmarkt.com

38 28

64

► Reportage

- 6 **Es ist wieder Passion**
Die Passionsspiele versetzen eine Oberammergauer Tankstelle in den Ausnahmezustand

► Panorama

- 8 **EID-Umfrage: Tankstellenzahl bleibt stabil**
► VDA zertifiziert Waschanlage von Aral ► Scheidt & Bachmann kooperiert mit Jet und Audi ► Total darf Tankstellen von OMV übernehmen ► Western Union und OMV kooperieren ► Zehn Prozent Bioethanol im Benzin genehmigt ► Pächterin legt Beschwerde beim Verfassungsgericht wegen Alkohol-Verkaufsverbot ein ► Westfalen setzt mehr Kraftstoff ab ► Gratis DVD bei Tamoil, HEM und Go

Alkohol-Verkaufsverbot:

Pächter Klaus Kortsteger versucht, mit kreativen Ideen seinen Umsatz zu behaupten ► 54



Titelthema: Müllentsorgung

- 14 **Yes, we „can“**
Bestehen Sie auf Dosenrückgabe
- 16 **Heiß begehrt Abfall**
Entsorger konkurrieren um jede Tonne
- 18 **Zu schade zum Verbrennen**
Altöl wird wiederaufbereitet
- 20 **Tankstellen müssen gebrauchte Öle annehmen**
Die Altölverordnung regelt die Rücknahme
- 22 **Reform des Kreislaufwirtschaftsgesetzes**
Recyclingquoten werden festgelegt
- 22 **Papierkram bei der Abfallentsorgung**
Belege müssen aufbewahrt werden

► Aus den Verbänden

- 23 **Drogenbeauftragte lobt Tankstellenverbände**
Aktionsplan gegen Alkoholmissbrauch verlängert

► Shop & Gastronomie

- 24 **Espresso darf nicht fehlen**
Am 24. September dreht sich alles um Kaffee
- 26 **Kaffeeautomaten und Produkte für den Shop**
► Macchiavalley Tasman ► Tassimo Professional
► Prestolino von WMF ► Shopsortiment von Röstfein
► Ego One ► Neo Expression von Solac ► Coffea Gourmet und Coffea Select von Tchibo
- 28 **Kaffee sichert Stammkunden**
Der Absatz wächst weiterhin
- 30 **Fisch, Gemüse und Pizza**
Wissenswertes in Zahlen rund um Tiefkühlkost

Foto(s): Christ, Dagmar Ziegner

- 32 **Was Verbrauchern in der Tankstelle gefällt, was stört**
Alltagsforscher Rochus Winkler im Interview
- 34 **Tabak als Rückgrat des Shopgeschäfts**
Margen lösen sich in Luft auf
- 35 **Neue Tabak-Produkte**
▶ NIL in Reinweiss ▶ Heintz van Landewyck: Elixyr-Tabak mit Mentholgeschmack ▶ Lucky Strike Straight ohne Zusatzstoffe ▶ Camel in der 28er-Packung
- ▶ **Tankstellen-Technik**
- 36 **„Waterworld“ als Vorbild für die Waschanlage der Zukunft**
Betreiber Necip Yilmaz im Interview
- 38 **Automechanika in Frankfurt**
Eine erste Übersicht
- 49 **Fachtagung zum Thema Abscheideranlagen**
Kessel lädt an fünf verschiedenen Terminen ein
- ▶ **Betriebsführung**
- 54 **Rezepte gegen dem Umsatzkater**
Kreative Ideen von Betreiber Klaus Kortsteger
- 56 **Die Bankstelle**
Die Volksbank Osterburg betreibt erfolgreich eigene Tankstellen
- 58 **Frist oder stirb**
Urteil zum Handelsvertreterausgleichsanspruch stärkt Pächter
- ▶ **Serie: Steuerberater**
- 60 **Standortpotenziale erkennen und nutzen**
Matthias Dobler betreibt neun Tankstellen und acht Schnellrestaurants
- ▶ **Tankstellen-Geschichte**
- 64 **Schmuckstücke vor der Haustür**
Günter Solscheid sammelt nicht nur alte Rheinpreußen-Zapfsäulen
- ▶ **Rubriken**
- 3 **Editorial**
- 13 **Leserbriefe**
- 48 **Einkaufsführer**
- 66 **Vorschau/Kurioses/Impressum**

ZTG-Report

Exklusiv für Mitglieder

Tankstellenmargen im ersten Halbjahr 2010

Gesellschaften verdienen am Sprit

„Flat-free-Pachtvertrag“ bei Esso

Neuer Tankstellenvertrag für Pächter ändert die Partnerschaft gründlich

Gebühren im Eurodata-System

Allen Mandanten wird die Abrechnung ihres Gebührenanteils zugestellt

Neugründung der BP Europe SE

Rundbrief der BP an Tankstellenpartner

Abmahnverein

„Verein pro Verbraucherschutz“ treibt weiter sein Unwesen

Schulungsinitiative Jugendschutz

Schon fast 50.000 Zertifikate erworben

Fragwürdiges Faxangebot

Teure Steuerinfos von Voigt & Partner



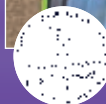
Schluss

MIT UNDICHTEN
LEICHTFLÜSSIGKEITS-
ABSCHIEDERN!



KESSEL-Leichtflüssigkeits-
abscheider. Mit Kunststoff
deutlich im Vorteil!

- Die sichere und kostensparende Alternative ohne Sanierungsschock
- Monolithischer Körper aus einem Stück
- Dauerhaft dicht bis Geländeoberkante
- Leichter Einbau und schnelle Montage
- LKW-befahrbar bis 40 t
- Geeignet für Hochleistungszapfsäulen und für Biodiesel



www.kessel.de